Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Léchelles Coyotes IIb	2L
CLUB 2	Aire-la-Ville II	2L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum / Date / Data	05.09.2019
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:42
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DB51		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	51

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / Nom / Cognome	Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	212275	TORCHE	Olivier	
Official scorer / Marqueur	207254	FONTANA	Isabelle	
Referee 1 / Arbitre 1	213332	GALLIADI	Anthony	
Referee 2 / Arbitre 2	9205	AUDERSET	Simon	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	4
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb. / Osservazioni arb.

1 Léchelles Coyotes IIb

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	ROULIN	Mickaël				204069
92	A	FRAGNIERE	Patrick				212293
1	G	SCHEURER	Antoine	X	X	X	212409
	G						
8		ROSSIER	Florian				209138
4		COISPINE	Damien				212294
44		SAVARY	Sébastien				202113
5		CLÉMENT	Jérôme				219307
11		CHRISTAN	Adrien				213009
13		TONDO	Patrick				213372
16		PAUCHARD	Thomas				219303
59		SEYDOUX	Yvan				219944

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	MICHEL	Quentin		218065

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:51	8	88	1				
31:24	11	59	2				
40:12	88		3				
45:18	44	88	4				
59:14	44	8	5				
59:54	11	88	6				
				TOTAL			6
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
48:44	5	2	49:21	H
49:14	44	2	51:14	E
54:44	5	2	55:36	A
TOTAL			6 min	

2 Aire-la-Ville II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
44	C	GAMBA	Sébastien				210028
25	A	ULDRY	Cédric				210031
51	G	MAISON	Jérome	X	X	X	219040
	G						
16		AGUECI	Claudio				215020
54		SCHAGEN	Benoît				215077
96		DOS SANTOS	Rodrigo				212035
88		SOARES	Flavio				212639
84		MUSSARD	Thierry				212711
91		MARIN	Mickaël				208249
39		BURRI	Arnold				218721
24		JENNY	Nils				216435

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	ROHRBACH	Thierry		210032

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:21	88		1				
06:56	44	91	2				
09:20	54		3				
19:54	91	88	4				
23:42	25	84	5				
49:21	91	84	6				
55:36	54	91	7				
				TOTAL			7
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
11:14	39	2	13:14	E
29:22	16	2	31:22	E
42:36	25	2	44:36	I
43:47	91	2	45:18	H
46:13	39	2	48:13	M2
58:51	16	2	59:14	C1
TOTAL			12 min	